

Lattoflex Hybrid 1 & 2 Servomat R2

NL

Aandacht!

- Als u twee systemen kocht, stel dan slechts één systeem tegelijk in bedrijf.
- Sluit de elektrische onderdelen alleen aan als de stroomvoorziening is uitgeschakeld.
- Neem alle punten van deze beknopte handleiding door en zorg dat alle stappen zijn voltooid.

1. Aansluiting en bekabeling.

De motor werkt op netstroom.

Bijkomend is een 9V batterij voorzien die er voor zorgt dat, bij het uitvallen van de stroom, de lattenbodemplaat steeds kan terugkeren naar zijn vlakke slaappositie.

1. Plaats de 9V – batterij **(A)** in de voorziene plaats in de motorbehuizing **(C)**.
2. Sluit de batterij clip **(B)** aan.

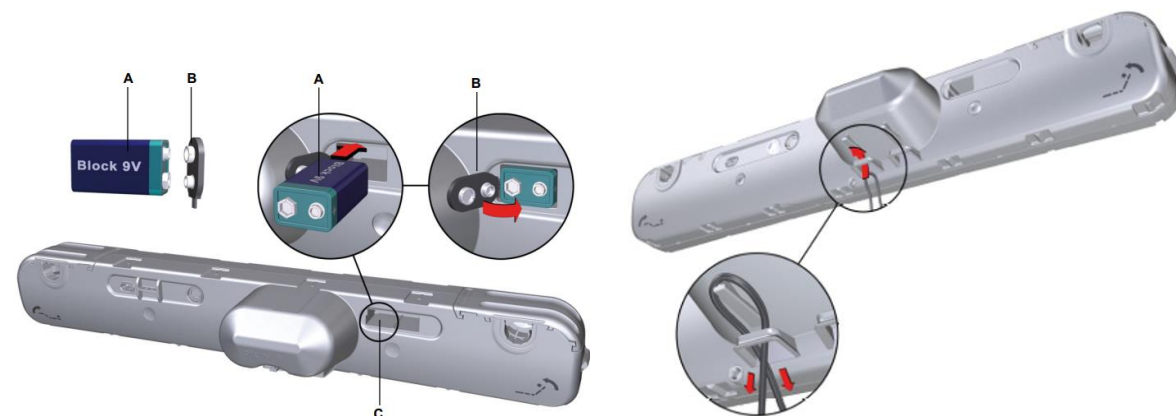
Om te vermijden dat de aansluitkabels op de grond liggen, kunnen deze onderaan aan de motor opgehangen worden.

2. Koppel de RF-afstandsbediening met de motor

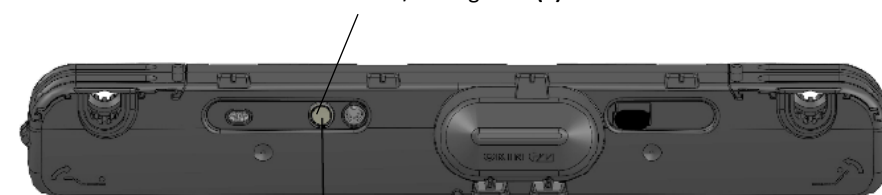
De motor Okimat 4 IPSe bezit een interne RF - ontvanger; een externe ontvanger hoeft niet te worden aangesloten.

Om te kunnen koppelen mag de afstand tussen afstandsbediening en de motor niet meer dan twee meter zijn.

1. Plaats de batterijen in de RF-afstandsbediening en hou deze bij de hand.
2. Steek de stekker van de motor in het stopcontact.
 - Brandt de Led-Pairingstoets **(a)** van de motor, ga dan naar Stap 4.
 - Brandt de Led-Pairingstoets **(a)** van de motor niet, ga dan naar stap 3.
3. Druk 2x kort na elkaar op de Led/Pairingtoets **(a)** van de motor. De led **(a)** gaat branden.
4. De led brandt, u heeft 20 seconden om de afstandsbediening met de motor te connecteren. Druk hiervoor op de afstandsbediening gelijktijdig toets **(1)** en **(2)** in tot de led op de motor uit gaat. De koppeling is voltooid. De lattenbodemplaat is gebruiksklaar.



Led/Pairingtoets (a)



RF-afstandsbediening

1. Aandrijving rugzone omhoog
2. Aandrijving rugzone omlaag
3. Aandrijving been- en voetzone omhoog
4. Aandrijving been- en voetzone omlaag
5. Alle zones omhoog
6. Alle zones omlaag

3. Parallel schakelen van twee lattenbodems met één RF-afstandsbediening.

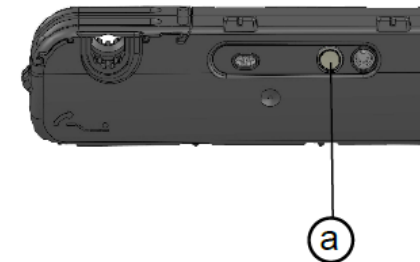
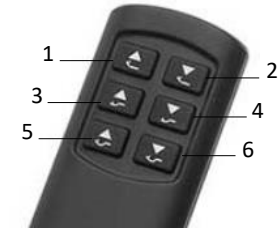
Parallel modus: Twee lattenbodems kunnen gelijktijdig worden bediend met **één RF-afstandsbediening**.

1. Plaats eerst beide lattenbodems in de vlakke positie door op de toets **(6)** te drukken van de RF-afstandsbediening.
2. Druk 2x kort na elkaar op de Led/Pairingtoets **(a)** van de 1^e motor. De led **(a)** gaat branden, u heeft nu 20 seconden om een afstandsbediening met de motor te koppelen.
3. Connecteer de 1^e motor. Druk op de RF-bediening gelijktijdig toets **(1)** en **(2)** in tot de led **(a)** op de motor uitgaat. Koppeling 1^e motor is voltooid.
4. Druk 2x op de Led/Pairingtoets **(a)** van de 2^e motor. De led **(a)** gaat nu branden, u heeft nu 20 seconden om dezelfde afstandsbediening met de motor te koppelen.
5. Connecteer de 2^e motor. Druk op de RF-bediening gelijktijdig toets **(3)** en **(4)** in tot de led **(a)** op de motor uitgaat. Koppeling 2^e motor is voltooid.
6. De twee lattenbodems zijn in deze modus permanent aan elkaar gekoppeld met één RF-afstandsbediening.

Het is niet mogelijk een 2^e RF-afstandsbediening te connecteren!

Na verloop van tijd en door verschillende belasting van de twee bodems kan er een klein groeiend verschil ontstaan in het gelijktijdig bewegen. Om dit te verhelpen kan u:

- Ofwel de bovenstaande werkwijze herhalen.
- Ofwel bij beide lattenbodems de motoren in hun hoogste stand plaatsen door toets **(5)** aanhoudend in te drukken.



4. Probleemoplossing.

Dit hoofdstuk beschrijft methoden voor het oplossen van problemen.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het aandrijfsysteem functioneert niet	Er is geen netspanning	Sluit de netspanning aan
De RF-afstandsbediening werkt niet	De batterij is leeg	Controleer of de batterijen goed zijn aangesloten, vervang de batterijen
Aandrijfsysteem beweegt niet naar de juiste functie vanaf de RF-afstandsbediening	Storing van de bediening	Koppel de RF-afstandsbediening opnieuw met de motor (zie punt 2)

5. Reiniging en onderhoud.

Het systeem kan gemakkelijk gereinigd worden:

- Zorg ervoor dat U het netsnoer van de stroomvoorziening uit het stopcontact haalt voordat u met schoonmaken begint!
- Reinig het systeem met een droge antistatische doek.

Zorg ervoor dat U de aansluitkabels tijdens het schoonmaken niet beschadigt.

6. Buitengebruikstelling.

Het systeem bestaat uit elektronische componenten, kabels, metalen en plastic onderdelen. U dient bij het afdanken van het systeem alle desbetreffende nationale en regionale milieuvorschriften in acht te nemen.

Het systeem mag niet worden weggegooid samen met normaal huishoudelijk afval.

Lattoflex Hybrid 1 & 2 Servomat R2

FR

Attention !

- Si vous avez acheté deux sommiers, ne mettez en service qu'un seul sommier à la fois.
- Ne raccordez les composants électriques que lorsque l'alimentation électrique est coupée.
- Lisez tous les points de ce manuel et assurez-vous que toutes les étapes soient terminées.

1. Connection et câblage

Le moteur fonctionne sur courant électrique.

De plus, une pile 9V est fournie qui garantit qu'en cas de panne de courant, le sommier peut toujours revenir à sa position de couchage à l'horizontale.

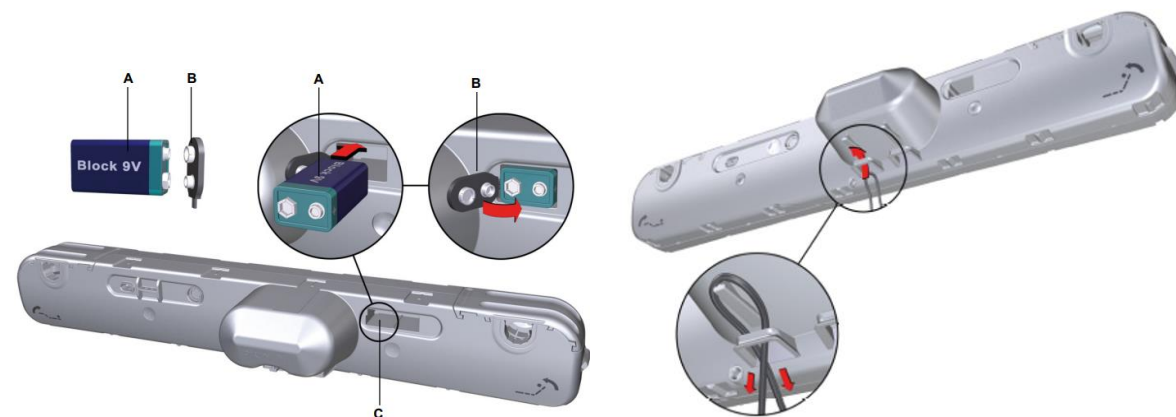
1. Placez la pile 9V **(A)** à l'emplacement prévu dans le boîtier du moteur **(C)**.
2. Connectez le clip de la batterie **(B)**.

Pour éviter que les câbles de raccordement ne traînent au sol, ils peuvent être suspendus au bas du moteur.

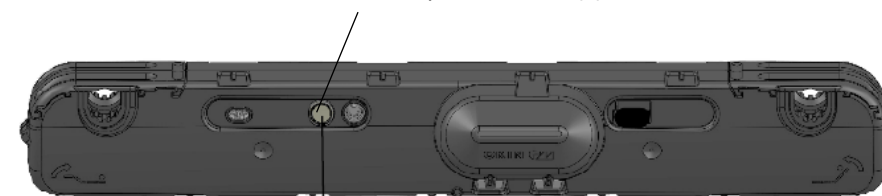
2. Synchronisation de la télécommande RF au moteur

Le moteur Okimat 4 IPSe dispose d'un récepteur RF interne. Pour la synchronisation, la distance entre la télécommande et le moteur ne doit pas être supérieure à deux mètres.

1. Insérez les piles dans la télécommande RF et gardez-la à portée de main.
2. Branchez le moteur dans la prise de courant.
 - Si le bouton de synchronisation LED **(a)** du moteur est allumé, passez à l'étape 4.
 - Si le voyant du bouton de synchronisation **(a)** du moteur n'est pas allumé, passez à l'étape 3.
3. Appuyez deux fois de suite sur le bouton LED/synchronisation **(a)** du moteur. Le LED **(a)** s'allume.
4. Le LED est allumée, vous avez 20 secondes pour connecter la télécommande au moteur. Pour cela, appuyez simultanément sur les touches **(1)** et **(2)** de la télécommande jusqu'à ce que le LED du moteur s'éteigne. La synchronisation est terminée. Le sommier est prêt à l'emploi.



LED/Synchronisation **(a)**



Commande RF

1. Relevage du dos
2. Abaissement du dos
3. Relevage jambes/genoux
4. Abaissement jambes/genoux
5. Relevage toutes les zones
6. Abaissement toutes les zones

3. Synchronisation de 2 sommiers en parallèle avec une commande RF

Mode parallèle : 2 sommiers peuvent être synchronisés simultanément à l'aide **d'une seule télécommande RF**.

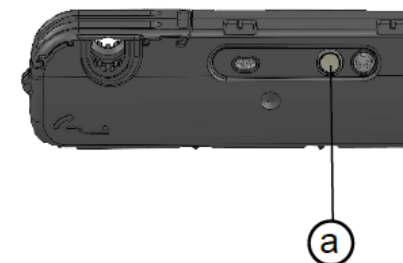
1. Positionnez d'abord les deux sommiers à l'horizontale en appuyant sur le bouton **(6)** de la télécommande RF.
2. Appuyez deux fois de suite sur le bouton LED/synchronisation **(a)** du 1^{er} moteur. Le LED **(a)** s'allume, vous avez maintenant 20 secondes pour synchroniser une télécommande avec le moteur.
3. Connectez le 1^{er} moteur. Appuyez simultanément sur les touches **(1)** et **(2)** de la commande RF jusqu'à ce que le LED **(a)** du moteur s'éteigne. Synchronisation du 1^{er} moteur est terminé.
4. Appuyez deux fois sur le bouton LED/synchronisation **(a)** du 2^{ième} moteur. Le LED **(a)** va maintenant s'allumer, vous avez maintenant 20 secondes pour appairer la même télécommande avec le moteur.
5. Connectez le 2^{ième} moteur. Appuyez simultanément sur les touches **(3)** et **(4)** de la commande RF jusqu'à ce que le LED **(a)** du moteur s'éteigne. Le couplage avec le 2^{ième} moteur est terminé.
6. Les deux sommiers sont alors synchronisés avec une seule télécommande RF.

Il n'est pas possible de connecter une 2^{ième} télécommande RF !

Au fil du temps et en raison de charges différentes sur les deux sommiers, il peut y avoir un léger décalage dans le relevage des sommiers.

Pour y remédier vous pouvez :

- Soit répéter la procédure ci-dessus.
- Soit mettre les moteurs en position relevé sur les deux sommiers en appuyant en continu sur le bouton **(5)**.



4. Dépannage

Ce chapitre décrit les méthodes de dépannage.

Problème	Possible cause	Solution
Le système d'alimentation ne fonctionne pas	Il n'y a pas de courant	Allumez le courant
La commande RF ne fonctionne pas	Piles usées	Vérifiez que les piles sont bien connectées, remplacez les piles
Le système d'alimentation ne répond pas correctement à la touche sélectionnée sur la commande RF	Mauvais fonctionnement de la commande	Appairez à nouveau la télécommande RF avec le moteur (voir point 2)

5. Nettoyage et entretien

Le système peut être facilement nettoyé :

- Assurez-vous de débrancher l'alimentation de la prise de courant avant de le nettoyer !
- Nettoyez le système avec un chiffon antistatique sec.

Veillez à ne pas endommager les câbles de connexion lors du nettoyage.

6. Mise hors service

Le système contient des composants électroniques, des câbles, des pièces métalliques et plastiques.

Nous vous recommandons de respecter toutes les réglementations en vigueur lors de la mise au rebut du système.

Le système ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères normales.